

1ST ESO BILINGUAL SECTIONS ART 8-15 JUNE

TASK. (TAREFA)

You have to illustrate the poem “MARIA SILÊNCIO” by Ricardo Carvalho Calero, a Galician poet, writer, activist, teacher... and honored author this year on 17th May 2020, commemoration of GALICIAN LITERATURE DAY.

Maria Siléncio.

Cabeleira de chuvia, ollos de néboa.
Maria Siléncio, esfarrapada, à espreita.
Sempre agardando, pola noite, as barcas.
A tua angúria fala con olladas.
Maria Nocturna: no peirán ¿qué esperas?
¿polo día non vives?
¿Naces cada solpor?
¿Cais de primeira estrela?
Maria Siléncio, sempre dura e muda...
¿Cál é a barca que agardas?
Das fontes dos teus ollos
fluen rios de sono.
Pero ti sempre dura e desvelada,
batida polo vento, no peirán...
Maria Siléncio,
eu roubaria no ceu a estrela de mel,
na água a estrela de prata,
pra che mercar a fala.
Se queres ulir flores,
darei-che a flor da lua.
Maria do Mar, ¿qué barca agardas?

By

Carvalho Calero (1980)

de *Preterito Imperfeito*



Birth:30th October, 1910

Place of birth: Ferrol

Death: 25th March 1990,

Santiago of Compostela

Occupation: writer, poet, activist,
philologist, teacher and professor...

Honoured author on 17th May,

Galician Literature Day 2020

STEPS TO DO YOUR TASK (PASOS PARA FACER A TAREFA)

1. Use a ruler to draw straight lines in pencil and copy the poem with your own calligraphy, in felt tip pens, in pen... as you prefer (Usa unha regra para trazar as liñas rectas a lápiz e copia o poema coa túa propia caligrafía, en rotuladores, bolígrafo...)
2. Then erase the pencil extra lines.

3. Try to leave enough space to draw and illustrate the poem. Or if you prefer to illustrate (draw) first and then copy the poem ... As you prefer!

(Intenta deixar espazo suficiente para ilustrar o teu poema debuxado. Ou se prefires ilustrar primeiro facendo o debuxo e o fondo, e logo escribir o poema por encima....Como prefiras!)

4. Do you remember when we have illustrated a poem by Rosalía de Castro? You can do something similar, but you have to keep in mind that CARVALHO'S POEM is different. Read it carefully, and try to imagine the meaning of the poem and draw something creative about it.

(Lembras cando ilustramos un poema de Rosalía de Castro? Pois podes facer algo similar, pero tendo en conta o que di o poema de Carvalho. Le atentamente , imaxina do que fala e debuxa algo creativo)

5. **Have a look at this videos. All of them are about the poem.**

https://www.youtube.com/watch?v=j_pS5v_EWAY

<https://www.youtube.com/watch?v=8n-kNjxlzQA>

<https://www.facebook.com/Brassicashow/videos/622841801645794/>

This is the last project for this school year. Summer's coming soon! So, enjoy it!

Once you have finished your project send it to:

secochao@edu.xunta.es